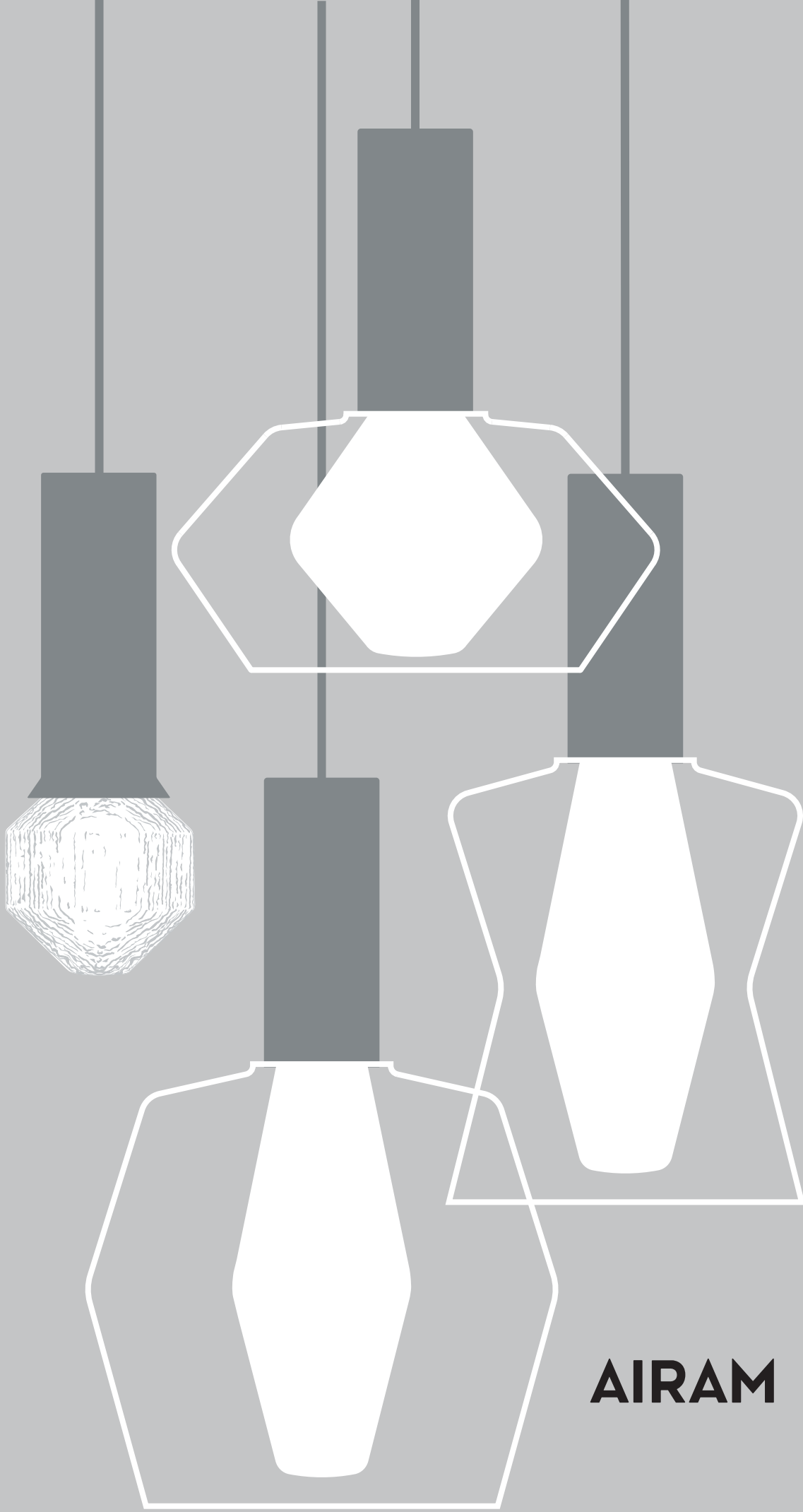


design tapio Wirkkala



AIRAM



Valoisa käytännön kauneus loistaa edelleen.

Klassisk skönhet som fortsatt lyser klar.

Classic beauty still shining bright.



Il fascino concreto e luminoso del 1959 brilla ancora intensamente.
La beauté lumineuse et pratique de 1959 continue à briller vivement.
Die helle und praktische Schönheit von 1959 strahlt immer noch fort.

Tapio Wirkkalan vuonna 1959 **Airamille** suunniteltu WIR-lamppu uudisti valaisinmuotoilua. Linjakas opaalilasinen lamppu, johon oli yhdistetty pelkistetty musta valaisinjohto olivat sisustuksellisia ja kauniita sellaisenaan. Täysin uusi valaisinmuotoilukokonaisuus palkittiin seuraavana vuonna Milanon XII Triennalessa. Koristelamppujen uudistaminen täydentyi vielä vuonna 1968 kristallilampulla, joka sai inspiraationsa pohjoisen luonnon elävyydestä: sulavasta jäädästä ja valuvasta vedestä.

Kristallilamppu on nyt 50-vuotias. Juhlavuoden kunniaksi tarjoamme lampusta uudistetun LED-version. Lisäksi tuomme markkinoille uudet kirkkaat lasikuvut tutuilla WIR-lampuilla. Valaisimien keveä ilme täydentyy harjatun teräksen värisellä lampunpitimellä ja kirkkaalla johdolla. Mallisto koostuu neljästä eri valaisimesta.

Tapio Wirkkalan WIR-lampa, utvecklad åt AIRAM 1959, förnyade synen på belysningsarmaturer och ljuskällor. En enkel men elegant opalglasljuskälla i nytt formspråk som kombinerad med en vanlig svart lampsladd, var dekorativ och vacker i all sin enkelhet. WIR-lampan blev en omedelbar succé och belönades med designpris följande år på La XII Triennale di Milano. År 1968 kompletterades kollektionen med en kristallampa. En ljuskälla vars glas och struktur inspirerats av den dramatiska nordliga naturen: smältande is och strömmande vatten.

Kristallampan är nu 50 år gammal och i samband med firandet av årsdagen lanserar vi nu en LED-version av den vackra ljuskällan. Dessutom presenterar vi nya vackra klara glaskupor, utvecklade för, och anpassade till de välkända WIR-ljuskällorna. Ljuskällornas unika design kombineras med en lamphållare i borstat stål och en transparent sladd. Kollektionen består av fyra olika kompletta belysningsarmaturer.

Tapio Wirkkala's WIR light bulb designed for **Airam** in 1959 renewed the lamp design. A sleek opal-glass light bulb combined with a plain black lamp cord was decorative and beautiful as they were. The completely new lamp design was awarded the following year at La XII Triennale di Milano. In 1968, the collection of the decorative lamps was supplemented with a crystal light bulb which received its inspiration from the vividness of northern nature: melting ice and flowing water.

The crystal light bulb is now 50 years old. For the celebration of the anniversary, we offer a renewed LED version of the light bulb. In addition, we bring new clear glass shades to the market with the well-known WIR light bulbs. The elegant look of the lamps is complemented by a brushed steel coloured light bulb holder and a translucent cord. The collection consists of four different lamps.



Disegnata da **Tapio Wirkkala** per **Airam** nel 1959, la lampadina WIR fu un'innovazione nel design delle lampade. Un'elegante bulbo in vetro opalescente combinato con un semplice cavo nero, decorativo nella sua essenzialità. Questo design rivoluzionario fu premiato l'anno successivo alla XII Triennale di Milano. Nel 1968, alle lampade decorative venne aggiunto un ulteriore elemento, un nuovo bulbo sfaccettato, che traeva ispirazione dallo splendore della natura scandinava: lo scioglimento dei ghiacci ed il fluire dell'acqua.

Il bulbo sfaccettato ha oggi 50 anni. Per celebrarne l'anniversario, abbiamo creato una versione al LED di questa lampadina. Abbiamo, inoltre, lanciato sul mercato dei nuovi paralumi in vetro dalle tonalità luminose, in accostamento ai rinomati bulbi WIR. Il look sobrio e delicato delle lampade è completato da un portalampada in acciaio satinato e da un cavo traslucido. Questa collezione è composta da quattro diverse lampade.

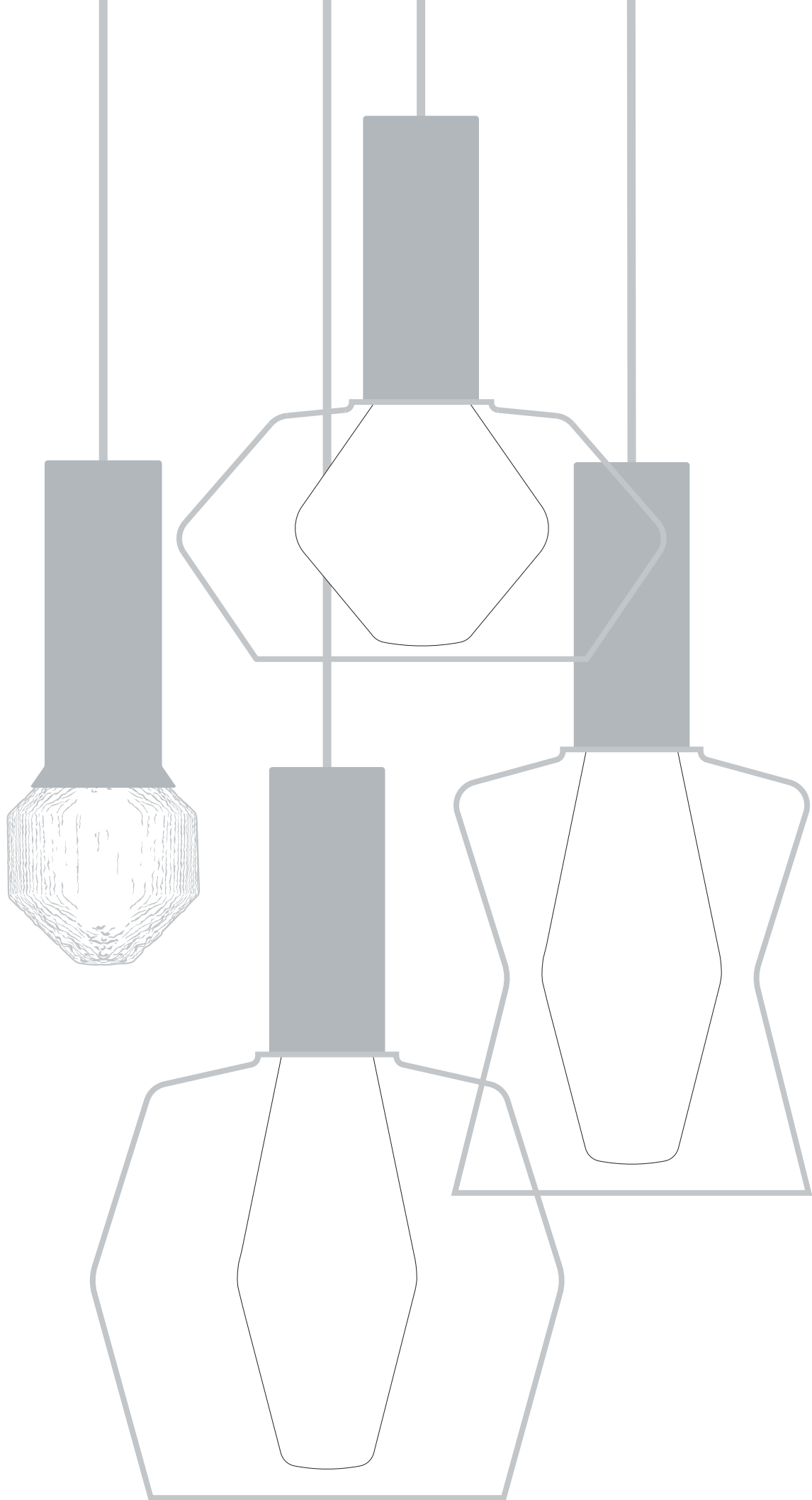
L'ampoule WIR de **Tapio Wirkkala** conçue pour **Airam** en 1959 a renouvelé le design des lampes. L'ampoule élégante en verre opale combinée avec le cordon noir tout simple était décorative et se suffisait à elle-même. Ce design de lampe complètement inédit a reçu l'année suivante un prix à La XIIe Triennale de Milan. En 1968, la collection de lampes décoratives a été complétée par une ampoule Cristal qui s'inspire de l'éclat de la nature nordique : la fonte des glaces et l'écoulement de l'eau.

L'ampoule Cristal fête ses 50 ans. À cette occasion, nous proposons une nouvelle version LED de l'ampoule. Et nous lançons aussi sur le marché de nouveaux abat-jour en verre transparent pour les célèbres ampoules WIR. L'aspect léger et aérien de l'ampoule est complété par un support d'ampoule coloré en acier brossé et un cordon translucide. La collection se compose de quatre ampoules différentes.

Tapio Wirkkala's WIR Glühbirne, die 1959 für **Airam** entworfen wurde, erneuerte das Lampendesign. Die elegante Opalglasglühlampe, die mit einem schlichten schwarzen Lampenkabel kombiniert wurde, war dekorativ und schön so wie sie es war. Das komplett neue Lampendesign wurde im folgenden Jahr auf der La XII Triennale di Milano ausgezeichnet. 1968 wurde die Kollektion der dekorativen Lampen durch eine Kristallglühlampe ergänzt, die von der Lebendigkeit der nördlichen Natur inspiriert war: schmelzendes Eis und fließendes Wasser.

Die Kristallglühlampe ist jetzt 50 Jahre alt. Zur Feier des Jubiläums bieten wir eine erneuerte LED-Version der Glühbirne an. Darüber hinaus bringen wir mit den bekannten WIR Glühbirnen neue klare Glasschirme auf den Markt. Das leichte Aussehen der Lampen wird durch eine Glühbirne aus gebürstetem Stahl und einem transluzenten Kabel ergänzt. Die Kollektion besteht aus vier verschiedenen Lampen.





Airy Collection



AIRAM

WIRKKALA K2-80 KRS

Riippuvalaisin himmennettävällä WIR-80 KRS lampulla, harjatun teräksen värisellä valaisinpitimellä sekä läpinäkyvällä johdolla. Valaisinpidin sisältää 3,1 m pitkän johdon, valaisinpistokkeen, sekä yhteensopivan kattokupin.

En pendelarmatur med en dimbar WIR-80 KRS ljuskälla, hållaren av borstad stål och en genomskinlig klar sladd. Lamphållaren inkluderar en klar 3,1 m sladd, lamppropp och en matchande takkopp.

A pendant with a dimmable WIR-80 KRS light bulb, lamp holder of brushed steel and translucent cord. The lamp holder includes a cord of 3,1 m, lamp plug and a matching ceiling cup.

Un lampadario con bulbo dimmerabile WIR-80 KRS, portalampada in acciaio satinato e corda traslucida. Il portalampada include una corda della lunghezza di 3,1 m, una spina ed una coppa da soffitto coordinata.

Un lustre avec une ampoule à intensité variable WIR-80 KRS, un support d'ampoule en acier brossé et un cordon d'alimentation translucide. Le support d'ampoule comprend un cordon de 3,1 m, une prise électrique et une applique de plafond assortie.

Ein Anhänger mit einer dimmbare WIR-80 KRS Lampe, Lampenhalter aus gebürstetem Stahl und transluzentem Kabel. Die Lampenfassung kommt mit einem 3,1 m langen Kabel, Lampenstecker und einer passenden Deckenschale.





AIRAM

WIRKKALA K2-140

Kirkaskupuinen lasinen riippuvalaisin harjatun teräksen värisellä valaisinpitimellä, läpinäkyvällä johdolla sekä himmennettävällä lampulla. Valaisinpidin sisältää 3,1 m pitkän johdon, valaisinpistokkeen, sekä yhteensopivan kattokupin.

En pendelarmatur med lampskärmen av klar glas, hållaren av borstad stål, en klar sladd och en dimbar ljuskälla. Lamphållaren inkluderar en klar 3,1 m sladd, lamppropp och en matchande takkopp.

A pendant with clear glass shade, lamp holder of brushed steel, translucent cord and a dimmable light bulb. The lamp holder includes a cord of 3,1 m, lamp plug and a matching ceiling cup.

Un lampadario con paralume trasparente, portalampada in acciaio satinato, corda traslucida e bulbo dimmerabile. Il portalampada include una corda della lunghezza di 3,1 m, una spina ed una coppa da soffitto coordinata.

Un lustre avec un abat-jour transparent, un support d'ampoule en acier brossé, un cordon d'alimentation translucide et une ampoule à intensité variable. Le support d'ampoule comprend un cordon de 3,1 m, une prise électrique et une applique de plafond assortie.

Ein Anhänger mit durchsichtigem Glasschirm, Lampenhalter aus gebürstetem Stahl, transluzentem Kabel und eine dimmbare Lampe. Die Lampenfassung kommt mit einem 3,1 m langen Kabel, Lampenstecker und einer passenden Deckenschale.





AIRAM

WIRKKALA K2-142

Kirkaskupuinen lasinen riippuvalaisin harjatun teräksen värisellä valaisinpitimellä, läpinäkyvällä johdolla sekä himmennettävällä lampulla. Valaisinpidin sisältää 3,1 m pitkän johdon, valaisinpistokkeen, sekä yhteensopivan kattokupin.

En pendelarmatur med lampskärmen av klar glas, hållaren av borstad stål, en klar sladd och en dimbar ljuskälla. Lamphållaren inkluderar en klar 3,1 m sladd, lamppropp och en matchande takkopp.

A pendant with clear glass shade, lamp holder of brushed steel, translucent cord and a dimmable light bulb. The lamp holder includes a cord of 3,1 m, lamp plug and a matching ceiling cup.

Un lampadario con paralume trasparente, portalampada in acciaio satinato, corda traslucida e bulbo dimmerabile. Il portalampada include una corda della lunghezza di 3,1 m, una spina ed una coppa da soffitto coordinata.

Un lustre avec un abat-jour transparent, un support d'ampoule en acier brossé, un cordon d'alimentation translucide et une ampoule à intensité variable. Le support d'ampoule comprend un cordon de 3,1 m, une prise électrique et une applique de plafond assortie.

Ein Anhänger mit durchsichtigem Glasschirm, Lampenhalter aus gebürstetem Stahl, transluzentem Kabel und eine dimmbare Lampe. Die Lampenfassung kommt mit einem 3,1 m langen Kabel, Lampenstecker und einer passenden Deckenschale.





AIRAM

WIRKKALA K2-135

Kirkaskupuinen lasinen riippuvalaisin harjatun teräksen värisellä valaisinpitimellä, läpinäkyvällä johdolla sekä himmennettävällä lampulla. Valaisinpidin sisältää 3,1 m pitkän johdon, valaisinpistokkeen, sekä yhteensopivan kattokupin.

En pendelarmatur med lampskärmen av klar glas, hållaren av borstad stål, en klar sladd och en dimbar ljuskälla. Lamphållaren inkluderar en klar 3,1 m sladd, lamppropp och en matchande takkopp.

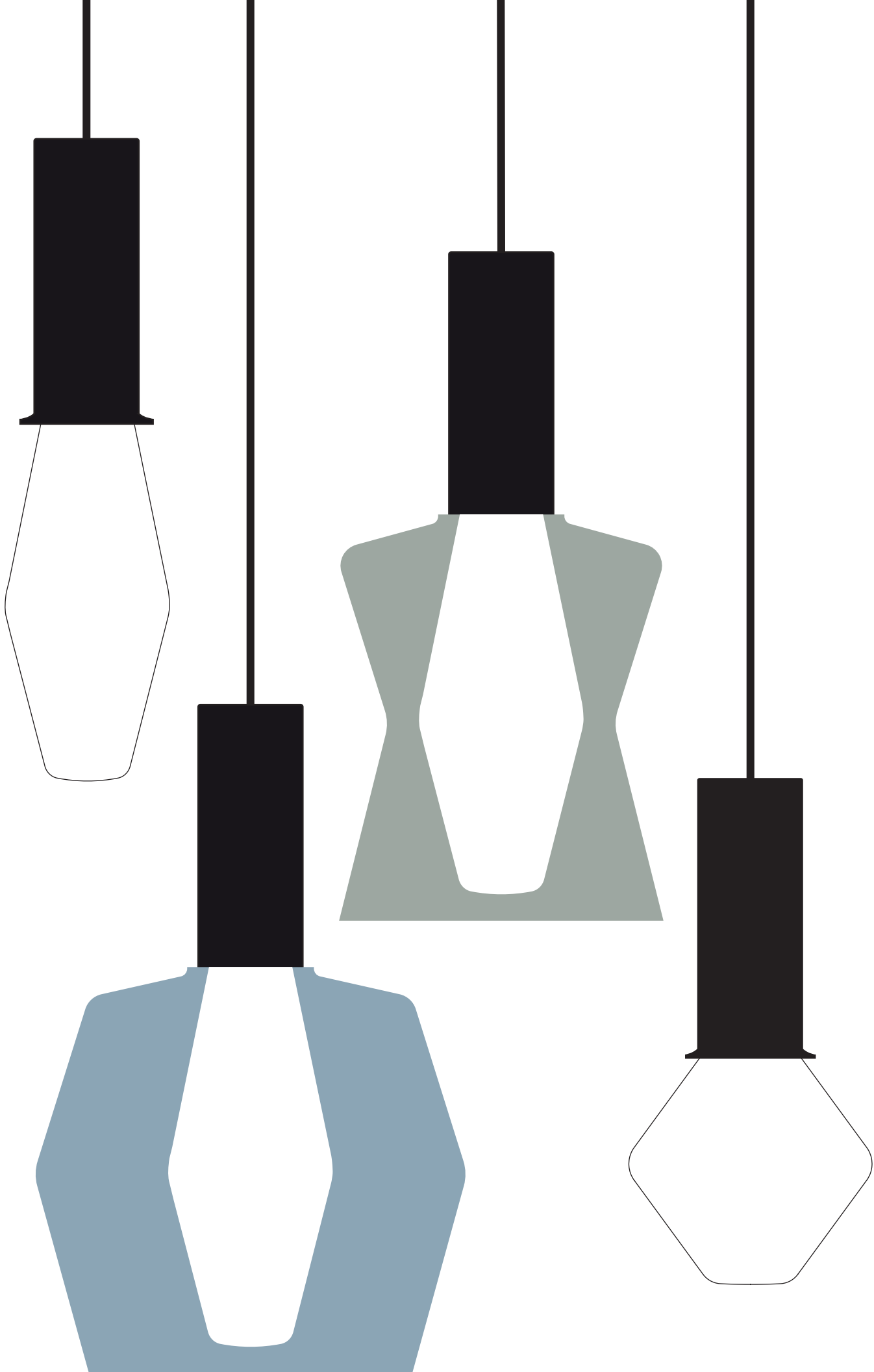
A pendant with clear glass shade, lamp holder of brushed steel, translucent cord and a dimmable light bulb. The lamp holder includes a cord of 3,1 m, lamp plug and a matching ceiling cup.

Un lampadario con paralume trasparente, portalampada in acciaio satinato, corda traslucida e bulbo dimmerabile. Il portalampada include una corda della lunghezza di 3,1 m, una spina ed una coppa da soffitto coordinata.

Un lustre avec un abat-jour transparent, un support d'ampoule en acier brossé, un cordon d'alimentation translucide et une ampoule à intensité variable. Le support d'ampoule comprend un cordon de 3,1 m, une prise électrique et une applique de plafond assortie.

Ein Anhänger mit durchsichtigem Glasschirm, Lampenhalter aus gebürstetem Stahl, transluzentem Kabel und eine dimmbare Lampe. Die Lampenfassung kommt mit einem 3,1 m langen Kabel, Lampenstecker und einer passenden Deckenschale.





Toned Collection



AIRAM

WIRKKALA K2-142

Läpivärjätty lasikupuinen riippuvalaisin mustalla valaisinpitimellä, johdolla sekä himmennettävällä lampulla. Valaisinpidin sisältää 3,1 m pitkän mustan johdon, valaisinpistokkeen, sekä yhteensopivan kattokupin.

En pendelarmatur med lampskärmen av genomfärgade glas, en svart lamphållare samt sladd och en dimbar ljuskälla. Lamphållaren inkluderar en svart 3,1 m sladd, lamppropp och en matchande takkopp.

A pendant with colored glass shade, black lamp holder, black cord and a dimmable light bulb. The lamp holder includes a black cord of 3,1 m, lamp plug and a matching ceiling cup.

Un lampadario con paralume colorato, portalampada nero, corda nera e bulbo dimmerabile. Il portalampada include una corda traslucida della lunghezza di 3,1 m, una spina ed una coppa da soffitto coordinata.

Un lustre avec un abat-jour coloré, un support d'ampoule noir, un cordon d'alimentation noir et une ampoule à intensité variable. Le support d'ampoule comprend un cordon noir de 3,1 m, une prise électrique et une applique de plafond assortie.

Ein Anhänger mit farbigem Glasschirm, schwarzer Lampenfassung, schwarzem Kabel und einer dimmbare Lampe. Die Lampenfassung kommt mit einem 3,1 m langen schwarzen Kabel, Lampenstecker und einer passenden Deckenschale.



savunsininen
gråblå
smoked blue
bleu fumé
rauchblau



vihertävä harmaa
gröngrå
greenish grey
grigio verde
gris verdâtre
grüngrau



hiekkä
sand
sand
sabbia
sable
sand



AIRAM

WIRKKALA K2-135

Läpivärjätty lasikupuinen riippuvalaisin mustalla valaisinpitimellä, johdolla sekä himmennettävällä lampulla. Valaisinpidin sisältää 3,1 m pitkän mustan johdon, valaisinpistokkeen, sekä yhteensopivan kattokupin.

En pendelarmatur med lampskärmen av genomfärgade glas, en svart lamphållare samt sladd och en dimbar ljuskälla. Lamphållaren inkluderar en svart 3,1 m sladd, lamppropp och en matchande takkopp.

A pendant with colored glass shade, black lamp holder, black cord and a dimmable light bulb. The lamp holder includes a black cord of 3,1 m, lamp plug and a matching ceiling cup.

Un lampadario con paralume colorato, portalampada nero, corda nera e bulbo dimmerabile. Il portalampada include una corda traslucida della lunghezza di 3,1 m, una spina ed una coppa da soffitto coordinata.

Un lustre avec un abat-jour coloré, un support d'ampoule noir, un cordon d'alimentation noir et une ampoule à intensité variable. Le support d'ampoule comprend un cordon noir de 3,1 m, une prise électrique et une applique de plafond assortie.

Ein Anhänger mit farbigem Glasschirm, schwarzer Lampenfassung, schwarzem Kabel und einer dimmbare Lampe. Die Lampenfassung kommt mit einem 3,1 m langen schwarzen Kabel, Lampenstecker und einer passenden Deckenschale.



savunsininen
gråblå
smoked blue
bleu fumé
bleu fume
rauchblau



vihertävä harmaa
gröngrå
greenish grey
grigio verde
gris verdâtre
grüngrau



hiekkä
sand
sand
sabbia
sable
sand



AIRAM

WIRKKALA K2-105

Riippuvalaisin himmennettävällä WIR-105-lampulla, mustalla valaisinpitimellä ja johdolla. Valaisinpidin sisältää 3,1 m johdon, valaisin-pistokkeen, sekä yhteensopivan kattokupin.

En pendelarmatur med en dimbar WIR-105 ljuskälla, en svart lamphållare och en svart sladd. Lamphållaren inkluderar en 3,1 m sladd, lamppropp och en matchande takkopp.

A pendant with a dimmable WIR-105 light bulb, black lamp holder and black cord. The lamp holder includes a cord of 3,1 m, lamp plug and a matching ceiling cup.

Un lampadario con bulbo dimmerabile WIR-105, portalampada nero e corda nera. Il portalampada include una corda della lunghezza di 3,1 m, una spina ed una coppa da soffitto coordinata.

Un lustre avec une ampoule à intensité variable WIR-105, un support d'ampoule noir et un cordon d'alimentation noire. Le support d'ampoule comprend un cordon de 3,1 m, une prise électrique et une applique de plafond assortie.

Ein Anhänger mit einer dimmbare WIR-105 Lampe, schwarzer Lampenfassung und schwarzem Kabel. Die Lampenfassung kommt mit einem 3,1 m langen Kabel, Lampenstecker und einer passenden Deckenschale.





AIRAM

WIRKKALA K2-131

Riippuvalaisin himmennettävällä WIR-85 -lampulla, mustalla valaisinpitimellä sekä johdolla. Valaisinpidin sisältää 3,1 m johdon, valaisinpistokkeen, sekä yhteensopivan kattokupin.

En pendelarmatur med en dimbar WIR-85 ljuskälla, en svart lamphållare och en svart sladd. Lamphållaren inkluderar en 3,1 m sladd, lamppropp och en matchande takkopp.

A pendant with a dimmable WIR-85 light bulb, black lamp holder and cord. The lamp holder includes a cord of 3,1 m, lamp plug and a matching ceiling cup.

Un lampadario con bulbo dimmerabile WIR-85, portalampada nero e corda traslucida. Il portalampada include una corda della lunghezza di 3,1 m, una spina ed una coppa da soffitto coordinata.

Un lustre avec une ampoule à intensité variable WIR-85, un support d'ampoule noir et un cordon d'alimentation translucide. Le support d'ampoule comprend un cordon de 3,1 m, une prise électrique et une applique de plafond assortie.

Ein Anhänger mit einer dimmbare WIR-85 Lampe, schwarzer Lampenfassung und transluzentem Kabel. Die Lampenfassung kommt mit einem 3,1 m langen Kabel, Lampenstecker und einer passenden Deckenschale.





AIRAM

Kattokuppi

Takkopp
Ceiling cup
Coppa da soffitto
Tasses de plafond
Deckenhalterung

Valaisinjohtojen levittimillä varustettu kattokuppi antaa monia mahdollisuuksia yhdistää kolme Wirkkala K2-valaisinta sisustukseen sopivalla tavalla. Levittimet ohjaavat lasikuvut visuaalisesti ja käytön kannalta sopivalle etäisyydelle toisistaan. Kattokupin sisään mahtuvat kaikki tekniset osat. Sen ripustuskoukku kiinnitetään kattorasiaan koukkuun ja kiristysosa kierretään kiinni ilman ruuveja. Mukana metallikiinnike kattorasiaan kiinnitystä varten.

Takkopp för enkel och dekorativ montering av tre Wirkkala K2 armaturer. Matchande formspråk och färg, skapar möjlighet att designa din egen konfiguration och en unik Wirkkala-armatur där du själv bestämmer pendelhöjd, form på glaskupa samt val av ljuskälla. Takkoppen inrymmer alla kopplingsdetaljer samt upphängningsbeslag mot tak.

The ceiling cup with a lead spreader enables to combine three Wirkkala K2 luminaires to harmonise the interior. The spreaders move the glass shades to stay at a suitable distance from each other in terms of visual appearance and use. The ceiling cup fits all technical parts. Its hook is fastened to the ceiling box hook, and the tightening section is tightened without screws. A metal fastener for attaching the cup to the ceiling box included.

Questa coppa da soffitto con separatore dei cavi permette di combinare tre lampade Wirkkala K2 per armonizzare gli ambienti interni. I separatori distanziano le singole lampade in modo da posizionarle ad una distanza adeguata tra di loro in termini di aspetto estetico e di funzionalità. La coppa da soffitto alloggia al suo interno tutte le componenti tecniche. Il gancio della coppa è fissato al gancio della scatola di derivazione e la sezione di serraggio viene operata senza viti. È inclusa una chiusura in metallo per il fissaggio della coppa alla scatola di derivazione del soffitto.

La tasse de plafond avec un écarteur de fil permet de combiner trois Wirkkala K2 Luminaires pour harmoniser l'intérieur. Les écarteurs séparent les abat-jours de verre pour rester à une distance appropriée entre eux en termes d'aspect visuel et d'utilisation. La tasse de plafond s'adapte à toutes les pièces techniques. Son crochet est attaché au crochet de la boîte du plafond, et la section de serrage est serrée sans vis. Une attache en métal pour attacher la tasse à la boîte de plafond est incluse.

Die Deckenhalterung mit einem Kabelverteiler ermöglicht es, drei Wirkkala-K2-Leuchten zu kombinieren und dadurch den Innenraum harmonisch zu gestalten. Durch die Positionen des Verteilers befinden sich die Glasschirme in einer geeigneten Distanz voneinander, wodurch die visuelle Erscheinung und der Gebrauch optimiert werden. Alte technische Teile passen in die Deckenfassung. Ihr Aufhängehaken wird am Haken der Deckendose befestigt und das Befestigungsteil wird ohne Schrauben festgeschraubt. Ein Metallverschluss zur Befestigung der Halterung an die Deckendose ist beigelegt.



Musta
Svart
Black
Nero
Noir
Schwarz



Harjattu teräs
Borstat stål
Brushed steel
Acciaio satinato
Acier brossé
Gebürstetem Stahl



Valkoinen
Vit
White
Bianco
Blanc
Weiß



WIRKKALA WIR



WIR-105

6W
470 lm
3000K
15 000 h
A+

No. 406505

E-nr 8294277



WIR-85

8W
760 lm
3000K
15 000 h
A+

No. 4711789

A7LEDZ
E-nr 8293122

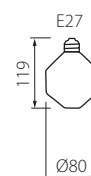
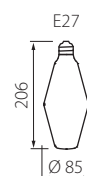
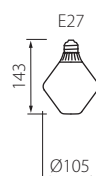
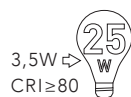


WIR-80 KRS

3,5W
280 lm
2500K
15 000 h
A+

No. 4711766

A7LEDK
E-nr 8245036



WIRKKALA K2

K2-80 KRS

No. 4126270

A1WIAK
E-nr 7504856



K2-105

No. 4126271

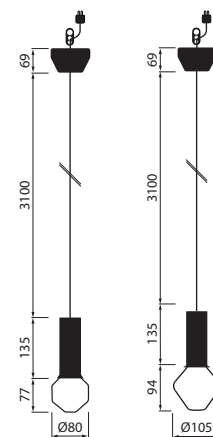
A1WIAL
E-nr 7504861



K2-131

No. 4126212

A1WIAG
E-nr 7503680



CEILING CUP

Musta
Svart
Black
Nero
Noir
Schwarz

No. 4126256

T1WIRA
E-nr 7904207



Harjattu teräs
Borstat stål
Brushed steel
Acciaio satinato
Acier brossé
Gebürstetem Stahl

No. 4126277

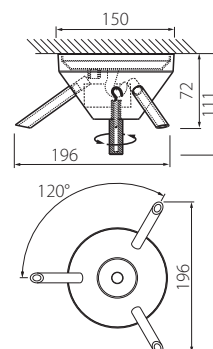
T1WIRC
E-nr 7904219



Valkoinen
Vit
White
Bianco
Blanc
Weiß

No. 4126276

T1WIRB
E-nr 7904217



WIRKKALA K2

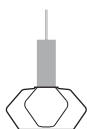
K2-140

Kirkas
Klar
Clear
Chiario
Clair
Hell

No. 4126269

A1WIAJ

E-nr 7504849



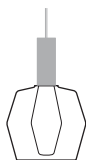
K2-142

Kirkas
Klar
Clear
Chiario
Clair
Hell

No. 4126268

A1WIAI

E-nr 7504848



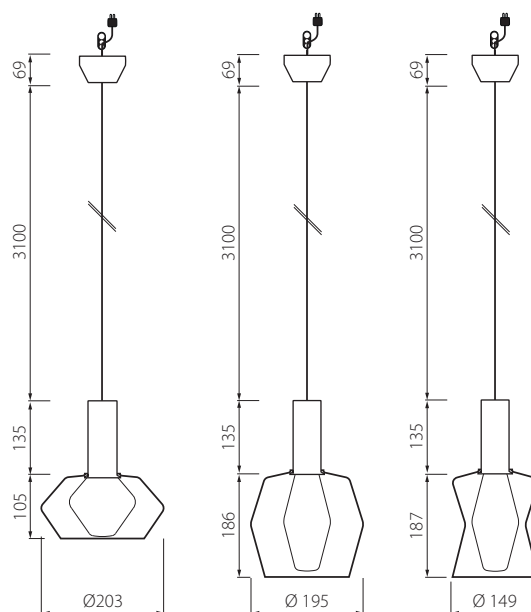
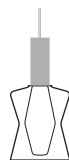
K2-135

Kirkas
Klar
Clear
Chiario
Clair
Hell

No. 4126267

A1WIAH

E-nr 7504847



K2-142

Savunsininen
Gråblå
Smoked blue
Blu fumé
Bleu fume
Rauchblau

No. 4126206

A1WIAA

E-nr 7503674



Vihertävä harmaa
Gröngrå
Greenish grey
Grigio verde
Gris verdâtre
Grüngrau

No. 4126207

A1WIAB

E-nr 7503675



Hiekka
Sand
Sand
Sabbia
Sable
Sand

No. 4126208

A1WIAC

E-nr 7503676



K2-135

Savunsininen
Gråblå
Smoked blue
Blu fumé
Bleu fume
Rauchblau

No. 4126209

A1WIAD

E-nr 7503677



Vihertävä harmaa
Gröngrå
Greenish grey
Grigio verde
Gris verdâtre
Grüngrau

No. 4126210

A1WIAE

E-nr 7503678



Hiekka
Sand
Sand
Sabbia
Sable
Sand

No. 4126211

A1WIAF

E-nr 7503679



AIRAM

Airam Electric Oy Ab
P.O. Box 175
(Sementtitehtaankatu 6)
FI-04201 Kerava, Finland
Tel. +358 207 545 600
Fax +358 207 545 623
www.airam.fi

Asiakaspalvelu:
asiakaspalvelu@airam.fi

International customer service:
Servizio clienti internazionale:
Service à la clientèle internationale:
Internationaler Kundendienst:

Tel. +358 40 658 2170 Marika Jääskeläinen
Tel. +358 40 635 2175 Kalle Kärki
(e-mail: firstname.lastname@airam.fi)
export@airam.fi

Airam AB
Uppköparvägen 7
SE-120 44 Årsta, Sverige
Tel. +46 8 72 244 20
Fax +46 8 60 283 00
www.airam.se

Kundtjänst i Sverige:
info@airam.se

Local distributors:

Denmark:
Impo Trading A/S
Havnegade 50
5000 Odense C
Tel. +45 66 14 60 24
www.impotrading.dk

Estonia:
Megaluumen OÜ
Kadaka tee 1/1
10621 Tallinn
Tel. 372 67 03 688
info@megaluumen.ee
www.megaluumen.ee

Iceland:
Rafkaup hf
Armula 24
108 Reykjavik
www.rafkaup.is
Tel. +354 5852800

Italy:
Bot Lighting Srl
Via Lombardia 37/39
30030 Cazzago di Pianiga – VE
Tel. +39 041 5129411
Fax +39 041 5101715
www.botlighting.it – info@botlighting.it
ordini@botlighting.it

Lithuania:
USI International, UAB
Kubiliaus g./str. 6-2
08234 Vilnius
Tel. +370 607 88827
usi@usi.lt

Norway:
Nortronic AS
Ormerudveien 129
1410 Kolbotn
Tel. 66 81 38 60
post@nortronic.no
www.nortronic.no